BONERIANO®

pidi konseho promé bo kuminsá i ora ku bo ta desidido ,aktua rápidamente.

EDITOR:
Bonaire Communication Services N.V.

Djamars 20 yüni 2023 | Preis: $1.25

'GAY PRIDE' TA BOGA PA INKLUSHON

Sera konosí ku ` Mèki`



`Zeekoe`, `zeepaard`, `zeester` tur ta konosí. Awe Boneriano ta estrená `zeemèki`. Un i tur por kòrda kon algun siman tras di lomba, rangernan di Parke Nashonal Washington/Slagbaai a reskatá un kabritu ku a kai na awa, miéntras e tabata kanando riba klep. Ta trata aki di `Mèki`. Awe Mèki ta felis i kontentu den kurá di SGB i a `pose` bunita pa kámara.
Foto pa kortesia di Cassie Roosje

Sekat tin e posibel solushon pa kanser

PAG 5

Tatanan a selebrá na Plasa Chiku Goeloe

Fundashon Antriol Avanti a organisá un aktividat spesialmente pa tata, riba Dia di Tata. E aktividat a tuma lugá na Plasa Chiku Goeloe i hopi tata a asistí. Un atardi ameno ku músika bibu i tatanan a keda kontentu ku e aktividat spesial pa nan. Tambe algun di nan a gana un regalo èkstra.











Registro Sivil ketu bai ku retraso

KRALENDIJK- Ayera, djaluna 19 di yüni por a nota un multitut di hende pará pafó na departamento Asuntunan Sivil di Entidat Públiko Boneriano, pues Registro Sivil na Kaya Neerlandia. Esaki no ta un fenómeno, a bira praktikamente un kustumber ku tur djaluna tin un retraso enorme pa ku asistensia di klientenan.

Remarkabel ta ku Registro Sivil ta kurashá siudadanonan pa traha un sita, pa motibu ku bo ta keda kla mas lihé. Sinembargo den práktika esaki ta diferente. BONERIANO a komprondé di fuentenan digno di krédito ku e kolaboradónan ta asistí klientenan ku tin un sita i tambe klientenan ku pa un motibu òf otro no tin un sita. “Esaki ta trese retraso.

Tur djaluna ta meskos, hendenan mester para warda”, segun nos fuente.



Baluarte kultural Jan Felida a fayesé

KRALENDIJK – Jan Felida, konsiderá komo un baluarte riba tereno kultural na Boneiru, a fayesé na edat di 88 aña. Tabata falta mas ku un aña pa el a bira 90 aña. Jan tabata un persona ku konosementu amplio di historia, kultura i naturalesa.

Jan Gualberto Felida a nase dia 10 di yüli 1934 na Boneiru. Komo mucha e famia aki a biba un tiki na Antriol, pero mayoria nan a biba na Tra’i Montaña, na unda Jan a biba te na último ku su famia.

Jan su konosementu a pone ku na hopi okashon e tabata den e programanan di televishon produsí pa FuHiKuBo, tambe den dokumentalnan kultural-históriko.

Último añanan Jan tabata un ferviente bishitante di e aktividat di luna yen, na unda e tabata presentá tambe. Kondolensia na su famianan.

(foto di archivo: Maideline Martijn entrevistando Jan Felida)





Bon dia, felis dia pa tur hende. Dios bendishoná abo i famia.

***

Nos a drenta siman di bula kandela. Diferente sitio ta bai tin wikènt akí kaminda tin sendementu di flambeu pa hende bula. Hendenan gusta mashá e fiesta di San Juan pa nan distraí poko. Mi mes a bai bula kandela na Parke Lalan Clarenda, dushi sentimentu. Un ratu di goso huntu ku otronan ku tambe gusta e bulamentu di kandela.

***

Pista pa ponementu di fever ta kasi kla, pues denter di algun siman, ponementu di fever riba kaya tin motibu pa bira ménos. Ménos, pasobra e no ta bai stòp kompletamente. Aki aya bo ta keda haña un hende ta kore ranka riba via públiko. Pero e mayoria lo bai na un sitio kaminda e ta mas trankil pa e hasi loke e gusta. Mas trankil i mas ku seguridat pe i otronan. Sigur e ta bai bira algu interesante i momentu yega asina leu ku trabounan kuminsá i terminá pa e pista pa pustamentu, ta bira un era nobo na Boneiru. Un evento di dragrace kaminda e tuma lugá ta trese hopi hende huntu. E tin sigur su impakto riba negoshinan. Esnan ku ta bende piesa, òf kosnan manera zeta, sparkplug, tayer, gasolin, tambe restorant, hotèl i mas. Tur esakinan ta kosnan ku por hasi bon negoshi ku e asuntu di dragrace òf fever. Spesialmente momentu hende bini for di eksterior. Ta kos pa pensa riba dje i kuminsá prepará pa bai den e direkshon, pa por hasi algu ku ta benefisiá abo. Spesialmente momentu algu ta nobo, e ta krea hopi ambiente rònt di dje. Tur hende ke mira, partisipá, i komentá. E ta normal i tambe tin esnan ku ta kritiká.

***

Henter e pakete ta forma e deporte den e kaso akí. Pero pa awor, ta di warda momentu tur kos ta kla, pa por kuminsá ku e aktividat, saka su kinderziektenan, pa por desaroyo bai den grandi. E deporte aki tin hopi atenshon i deseo pe. Tantu ponementu di fever i tambe pustamentu. Kisas hopi hende no ta mir'é, pero e ta asina. Loke no ta laga mira hopi di dje, ta debí ku no tin un lugá apropiá pa praktik'é, pues e partisipante i e mirónes ta poko skondí. Pero nan tei. Por a mira hopi hende, momentu a aktivá e sitio na APEM, pero debí na sierto kos, esaki no a kontinuá. Pero awor e momentu a yega, òf yegando, ku e deporte di fever, tin su propio lugá.

***

'GAY PRIDE' TA BOGA PA INKLUSHON

KRALENDIJK- "Nos ta dediká na diversidat i inklushon i p'esei, na derechonan igual pa tur hende", ta reakshon di Fundashon EQ. E fundashon aki ta organisá 'Pride Bonaire' pa promé biaha e aña aki.

Den wikènt tras di lomba un persona a subi bandera di 'Gay Pride' na e rotònde na Kaya Industria. Algun siudadano a alertá Live-99fm, ku a bai na e sitio i a trese e situashon amplio den publisidat. Esaki a sòru pa basta konsternashon riba nos isla demonstrando niun klase di toleransia pa ku e aktitut aki. Por a nota hopi komentario riba página di Facebook. "Esaki ta falta di rèspèt pa isla di Boneiru", tabata algun komentario.

Mirando ku nos ta den siman di 'Pride Bonaire', basta hende a asumí ku a subi e bandera pa selebrá i pone atenshon riba e siman aki.

Pues e organisadó di e evento aki a sintié yamá pa respondé. "Rèspèt mutuo ta un balor fundamental pa bonerianonan. Riba nos isla, hende di diferente orígen ta biba huntu. Hende di diferente religion i konvikshon, diferente étniko i pensamentu i tambe ku diferente orientashon seksual. Ta hustamente e diversidat aki den nos komunidat boneriano ta hasi nos Boneiru fuerte i úniko. Nos ta fuerte huntu. E bandera di Boneiru ta representá nos diversidat i inklushon komo sosiedat sivilisá. E bandera di Boneiru ta representá nos tur, tur habitante di nos isla ku kua konvikshon algun. E ta un símbolo di loke ta konektá nos."

E persona responsabel pa a subi e bandera di 'Gay Pride' tambe a reakshoná."Mi tin rèspèt pa henter Boneiru. Mi no a hasié pa ofendé niun hende sino pa selebrá libertat di kada un di nos. Ademas no tabatin bandera di Boneiru. E pal'i bandera tabata bashí", e persona a skirbi.

Fundashon EQ a distansiá kompletamente for di e akto aki. "Nos ke enfatisá i indiká ku nos direktiva i nos miembronan ta distansiá, rechasá i no tin nada di aber ku e akshon individualistiko aki. Fundashon EQ ta traha for di estrecho lasonan di union, habrí pa tur hende òf siudadano i ku transparensia total. Nos ta dediká na diversidat i inklushon i, p'esei, na derechonan igual pa tur hende. Ku esaki na mente, fundashon EQ ta organisá Pride Bonaire pa promé biaha e aña aki. E aktividatnan ta informativo, destiná pa buska konekshon ku otro, kuminsá kombersashon i traha na un toleransia i aseptashon mas haltu. Di e manera aki, nos di EQ ta traha huntu na un Boneiru mas fuerte. Na un isla unda tur siudadano tin apresio pa otro, unda nos tur ta trata otro ku rèspèt i di kua nos diversidat ta nos forsa."

No por deskartá ku algun siudadano ta haña e topiko aki sensitivo. Tambe mester menshoná ku últimamente mas i mas siudadano ta bin dilanti ku nan sentimentu miksto konserní e promé 'Pride Bonaire.'

Asta política a sinti ku mester reakshoná mirando e konsternashon di e último dianan. Partido polítiko M21 a sinti e nesesidat pa rekordá komunidat tokante derechinan di nos kada unu. "Derechinan Humano ta e base pa dignidat i igualdat di kada individuo. Ta derechinan universal konsagrá den tratado- i normanan internashonal, garantisá pa gobièrnu na tur siudadano, independiente rasa, sekso, religion, opinion polítiko, orientashon seksual òf otro faktornan. E derechonan humano ta protehá libertat fundamental nesesario pa un bida pleno, manera derechi di libertat di ekspreshon, asosashon i religion, derechi di enseñansa i trabou, i e derechi di bida i su debido proseso", Daisy Coffie a duna di konosé den un komunikado di prensa.

Remarkabel ta ku gobièrnu di Boneiru no a bisa nada ofisial. Durante e insidente ku e bandera kolaboradó di Entidat Públiko Boneiru (EPB) a aktua na nòmber di gobièrnu i a desaprobá e akshon aki. No opstante esaki e silensio di parti gobièrnu ta remarkabel. M21 ta e úniko partido ku ta menshoná e tópiko aki. Kisas e ta muchu sensitivo pa nos gobièrnu?



Entrante djaluna awor

Mas kurso avansá di historia i kultura

KRALENDIJK – E siman aki e promé kurso avansá di historia i kultura di Boneiru ta terminá, pero mesora FuHiKuBo ta anunsiá ku lo tin un otro kurso di e nivel aki kuminsando djaluna awor. Ainda tin lugá pa aseptá algun hende pa kurso aki, pa kua ya kaba tin hende a inskribí.

Preferibel pa esnan ku ke partisipá a sigui e promé kurso (nivel 1). Pero esnan ku no a bai e promé kurso den pasado por inskirbí, komo ku e promé anochi ta repasá e promé kurso, di manera ku por haña konekshon. Den e kurso avansá ta trata mas i otro tópiko. Tambe lo bai mas profundo den e materianan tratá anteriormente.

E kurso ta kuminsá djaluna benidero 26 di yüni pa 7'or di anochi te 9'or. Siguiente lès ta djárason 28 di yüni mesun orario, pa despues sigui otro siman. Durante e promé anochi di kurso lo atendé e siguiente fechanan di kurso. Na tur lo trata di 16 ora di lès.

Inskripshon ta na telefòn 790-9292 preferibel ku app.

Outo ta ranka pal'i lus kompleto

KRALENDIJK – Djadumingu atardi Sentro di Notifikashon di Polis a keda notifiká di un aksidente serio ku a tuma lugá riba Kaminda Gurubu.

Mesora a dirigí patruya pa e sitio. Na yegada di patruya na e sitio, a bin topa ku un vehíkulo ku basta daño material, un palu di koriente kompletamente saka for di tera i un persona heridá.

Mesora a pidi pa dirigí ambulans pa e sitio kual na nan yegada a duna e hòmber e promé asistensia pa despues transport'é pa hospital pa tratamentu médiko avansá.

Mester a pidi presensia tambe di trahadónan di WEB na e sitio di manera ku por a kita koriente pa kuminsá ku e trabounan pa pone un palu nobo.

Esaki a trese kuné ku vários parti di Boneiru a sinti e efektonan di koriente i tin bario ku esaki a bai kompletamente.

(Fuente/Foto: Live 99.9)





Habitantenan islanan BES ta yuda pensa

Kambio lei WolBES i FinBES

KRALENDIJK -- Ta bai adaptá e leinan ku ta regla e relashon atministrativo i finansiero entre Europa Hulandes i Karibe Hulandes. E kambio ta nesesario pa mehorá e relashon atministrativo i finansiero entre e entidatnan públiko i Hulanda. Pa medio di un konsulta via internèt, habitantenan di Boneiru, Sint Eustatius i Saba, por yuda pensa tokante e kambionan di lei WolBES i FinBES.

Invertí den konfiansa

For di 2010 WolBES i FinBES a bini na vigor. Den WolBES tin pará kon e entidatnan públiko ta organisá. Den FinBES tin pará kon e relashon i e supervishon finansiero ta reglá. Delaster añanan a atkerí hopi konosementu i eksperensia tokante kon e leinan akí ta funshoná den práktika. Tin mas informashon tokante kiko ta bai bon i unda tin posibilidat pa mehorashon.

Ku e kambio di lei proponé, ta invertí aun mas den e base di konfiansa entre Hulanda i Karibe Hulandes i tambe e outonomia lokal ku ta sigui progresá.

Kambionan mas importante

Pa mehorá e relashonnan atministrativo i finansiero, ta hasi algun proposishon. E meta ta pa oumentá e kantidat di miembro di Konseho Insular i Kolegio Ehekutivo. Esaki ta reforsá e demokrasia lokal.

Ademas ta eliminá e funshon di Representante di Reino. Un parti di e tareanan ta bai pa e gezaghebber. Mas aleu ta e intenshon pa hasi supervishon di ehekushon di e tareanan insular mas simpel i mas fleksibel.

E kambionan di lei ta kontribuí na un gobièrnu ku ta funshoná mihó i ku ta mas efikas ku ménos burokrasia, loke ta benefisiá e habitantenan di Karibe Hulandes.

Kreashon kambio di lei

A krea e proposishonnan di lei den konsulta ku e entidatnan públiko Boneiru, Sint Eustatius i Saba. Banda di esei, a pidi konseho serka diferente partner, bou di kua Rijksdienst Caribisch Nederland, Representante di Reino suplente, Kolegio di Supervishon Finansiero Boneiru, Sint Eustatius i Saba i serka vários departamentu. Tur habitante di Boneiru, Sint Eustatius i Saba, por duna nan opinion tokante e proposishon di lei akí den nan mes idioma. Via un wèpsait spesial, Gobièrnu Sentral ta kolektá sugerensia pa mehorashon di e proposishon di lei dor di siudadano, kompanianan i otro organisashonnan.

Via diferente medio di komunikashon ta hasi un yamada aktivamente na habitantenan pa reakshoná riba e proposishon di kambio di WolBES i FinBES. Por reakshoná te 30 di sèptèmber 2023. Esaki por via https://www.internetconsultatie.nl/wolbesfinbes

Segun investigadónan

Sekat tin e posibel solushon pa kanser

KRALENDIJK— Investigadónan di Universidat di Sonora na México a deskubrí un posibel revolushon den kombatimentu di kanser for di un fuente inesperá. E fuente a resultá di ta sekat.

Kanser ta kousa masoménos un di kada seis morto rònt mundu. Esaki ta hasié un di e kousanan prinsipal di morto.

Sientífikonan konstantemente ta buska formanan nobo pa atendé ku malesa, i preferibel maneranan ku no ta un atake riba e kurpa manera ta e kaso te ku awor.

Anteriormente a identifiká un sustansia, ozopromuro, ku ta den e saku di tinta di e animal i ku por tin efekto kontra kanser. Esaki ta loke e revista di sensia , New Scientist ta relatá.

Sientífikonan a logra reprodusí e supstansia den laboratorio, unda segun e ekspertonan el a mata vários sèl kanseroso. E revista sientífiko `Food and Chemical Toxicology` a publiká e eksperimento.

Kanser di pulmon

Sientífikonan a tèst e molekular kreá artifisialmente den sèlnan kanseroso humano di e tehido di pechu, matris, prostat òf pulmon, i a kultivá nan den laboratorio.

E investigadónan a deskubrí ku e molekular artifisial tabata parse di mata gran parti di e sèlnan di kanser den un aspekto amplio. Sinembargo investigadornan a mira e efekto mas grandi riba kanser di pulmon: kresementu di e sèlnan aki a parse di baha te ku 50 porshento, aparentemente sin ningun daño na e sèlnan sano rònt di nan.

Otro deskubrimentu importante tabata ku ozopromuro tabata parse di limitá produkshon di proteina inflamatorio rònt di sélulanan di kanser morto.

Inflamashon por ta un efekto sekundario di otro tratamentunan kontra kanser, manera inmunoterapia. Investigadornan ta spera tambe ku ta benefisio pa basa tratamentunan futuro riba e supstansia resien deskubrí.

Sinembargo, e investigashon ainda ta den fase inisial, i manera Charles Derby, profesor di biologia na Georgia State University i ku no ta envolví den e investigashon, ta bisa New Scientist, e ta " solamente e promé di un serie largu di eksperimentonan pa determiná si por apliká e molekular den remedi humano.



Programanan di Bonaire.tv

TELBO kanal 70
Flamingo TV kanal 23

Djamars 20 yüni 2023

12.00 Herensia:	Sint Marten kas di kuido Pantoflek-Gumbs
13.00 Aki Boneiru:	Orange Festival
14.00 Herensia:	Johanes Trinidad
15.00 BAPA:	Alexander & Anna Semeleer
16.00 Aktualidat:	Veroesjka de Windt (BONHATA)
17.00 Aki Boneiru:	Homenaje Rudy Plaate
18.00 Herensia Korsou:	Anselma Pikerie-Isidora
19.00 BAPA:	Rubert (Rupert) Sint Jago
20.00 Herensia:	Johana Dominga Pourier-Vlijt
21.00 Aki Boneiru:	Kanto Krioyo 2017
23.30 Puerto Latino:	Luis Zárraga

Tur mèrdia 12'or ta kuminsá un programashon nobo di 4 ora. E programashon aki ta ripití pa 24:00.



REKORDÁ E FIELDAT DI DIOS, E TA ENKURASHÁ BO FUTURO

Skritura: Number 33:1-49

"E Baranka! Su obra ta perfekto, pasobra tur Su kamindanan ta hustu; un Dios di fieldat i sin inhustisia, hustu i rekto E ta." Deuteronomio 32:4(BS)

Situashon i sirkunstansianan difísil ta presentá; falta sèn pa paga hür, kosto di bida haltu, etc. Bida ta birando kada dia mas insigur i parse ku no tin mehoransa.

Dia ku bo a skohe pa kuminsá un biahe ku Hesus, esta ora bo a asept'É komo bo Salbador, tabata bai bon; hopi fe, hasi orashon i lesa Beibel fiel, konta otro di Hesus. Ma segun tempu ta pasa, ta manera e ánimo a fria poko.

Den e teksto di awe Moisés ta rekordá e pueblo di e fieldat di Dios; nan a sali bai ku tur konfiansa (3), Señor a ehekutá huisio na nan fabor (4), nan a pasa meimei di laman den desierto (8), Dios a proveé diesdos fuente di awa i setenta palma (9). Esakinan ta djis algun manera kon Dios a demostrá Su fieldat na Su pueblo. Moisés tabata kasi na final di su bida i tabata sa ku e pueblo e promesa di Dios tin su dilanti: esta e tera primintí. P'esei el a enkurashá nan ku e ehèmpelnan di fieldat di Dios den pasado pa asina ora momentonan difísil presentá, nan por mira bèk riba Su fieldat demostrá na nan i sigui perseverá.

Igualmente nos awe, tempunan difísil i duru por presentá, asta un futuro insigur; ma no desanimá. Rekordá e momentonan ku Dios tabata fiel pa bo den pasado. Bai bèk na e kosnan básiko di komienso i enkurashá bo mes pa kontinuá. Dios tin promesa pa bo tambe!

Dios Su fieldat nunka ta kambia, e ta meskos ayera, awe i mañan!

Gilda Beukenboom-Sintjago

Produkshon PGM

Komunidat boneriano i derechonan humano

Pa Daisy Coffie

KRALENDIJK –E siman aki ta organisá pa promé bes na Bonaire e evento "Pride". Mi lo ke hasi uso di e oportunidat aki pa aportá na nos komunidat ku un pida enseñansa enkuanto Derechinan Humano.

Derechinan Humano ta e base pa dignidat i igualdat di kada individuo. Ta derechinan universal konsagrá den tratado- i normanan internashonal, garantisá pa gobièrnu na tur siudadano, independiente rasa, sekso, religion, opinion polítiko, orientashon seksual o otro faktornan.



E derechonan humano ta protehá libertat fundamental nesesario pa un bida pleno, manera derechi di libertat di ekspreshon, asosashon i religion, derechi di enseñansa i trabou, i e derechi di bida i su debido proseso.

Ora un òf mas hende ta sinti nan diskriminá o oprimí, nan por ekspresá nan mes o resistí, loke lo generá disturbio i konflikto polítiko. P'esei rèspèt pa i protekshon di e derechinan humano ta krusial pa promové hustisia sosial i stabilidat polítiko.

Ademas, e protekshon di derechinan humano ta hunga un papel importante tambe den e desaroyo di un sosiedat. Si personanan por ehersé nan derechi, e ta motivá nan pa partisipá plenamente i kontribuí na e sosiedat. Esaki ta permití personanan krese ekonómikamente i sosialmente, i e sosiedat den su totalidat por alkansá mas prosperidat.

P'esei ta importante pa gobièrnunan traha aktivamente pa kuida i protehá e derechinan humano. Esaki por hasi esaki pa medio di leglislashon, polítika i programanan dirigí na implementashon i protekshon di e derechinan humano. Tin ku krea konsientisashon i ofresé enseñansa; hasiendo esaki nos por kontribuí na un sosiedat den kua nos ta respetá i garantisá e derechinan humano.

Tur hende tin derechi. E derechinan aki ta destiná pa protehá nos di hendenan ku ke hasi nos daño, pero tambe pa yuda nos traha huntu i biba na pas. Total tin 30 derechi deskribí den e Deklarashon Universal di Derechinan Humano, un dokumento firmá pa Nashonnan Uní na 1948. Nashonnan Uní ta fundá na 1945, hustu despues di fin di Segundo Guera Mundial, ku e ophetivo pa logra i mantené pas na mundu. Awe, kasi 200 pais ta miembro di Nashonnan Uni. E derechinan abreviá i simplifiká ta lo siguiente:

1)Nos tur ta nase liber i igual.

2) No ta diskriminá pa ningun motibu.

3) Derechi di bida i biba den libertat i siguridat.

4) Nada di sklabitut.

5) Nada di tortura.

6) Bo tin derechi unda ku bo bai: nos tur ta meskos.

7) Nos tur ta igual pa lei.

8) Lei ta protehá derechinan humano.

9) No por sera nos inhustu.

10) Derechi di hustisia públiko.

11) Nos ta inosente a ménos ku proba kontrario.

12) Derechi di tin privasidat.

13) Libertat pa bai kaminda nos ke den nos propio pais i di biaha segun nos deseo.

14) E derechi di tin un sitio di biba safe.

15) Derechi di tin un nashonalidat.

16) Tur adulto tin mesun derechi di kasa i forma un famia si e ta deseá esaki. Hòmber i muhé tin mesun derecho, kasá òf nò.

17) Derechi di tin propiedat.

18) Libertat di pensamentu.

19) Libertat di ekspreshon.

20) Derechi pa reuní públikamente.

21) Derechi di demokrasia.

22) Siguridat Sosial.

23) Derechi di tin un trabou, pa un salario rasonabel i ser miembro di un sindikato.

24) Derechi di deskansá despues di trabou.

25) Alimento i bibienda pa tur hende.

26) Derechi di enseñansa.

27) Derechi di outor.

28) Un mundu hustu i liber pa tur hende por tin e derechinan humano rònt mundu.

29) Responsabilidat.

30) Niun hende ni nada por kita bo derechinan humano fo'i bo.

Resumiendo nos por bisa ku e derechinan humano ta indispensabel pa un sosiedat ku ta basá riba dignidat, igualdat, inklusividat i hustisia.

Pues laga nos tur asumí nos responsabilidat pa sigurá ku e derechinan humano ta ser protehé i respetá. Kòrda semper ku nos tur ta igual i komo tal: ban respetá otro i nos mes i demostrá ku sea kua sea e diferensia, nos tur por biba na pas ku otro riba e pida baranka chikitu aki. Bon siman!

Aksidente ku basta daño material

KRALENDIJK – Djasabra atardi Sentro di Notifikashon a keda notifiká di un aksidente ku a tuma lugá riba Kaya Industria.

Na yegada di patruya na e sitio, a bin topa ku un outo i un pikòp ku a dal kontra otro ku saldo di un persona levemente herida.

Mesora a pidi pa dirigí ambulans pa e sitio ku na yegada a duna e víktima e promé asistensia pa despues e keda transportá pa hospital pa un chekeo médiko avansá.

Na e sitio por a komprendé ku e pikòp a bai lora subi e sitio di parker di un supermerkado sin tene kuenta ku e outo tabata aserkando ku a pone ku ámbos vehíkulo a bai desvia ku konsekuensia ku e choke tabata inevitabel.

(Fuente/Foto: LIVE-99FM)



NOS FAMIANAN BONERIANO (5)

Investigashon: drs. John Schermer
Kompilashon: Boi Antoin



Ta importante i interesante pa sa di unda nos a bini. Ken tabata nos antepasadonan? Den un seri di artíkulo BONERIANO ta iluminá orígen di famianan boneriano, basá riba un estudio hasí pa drs. John Schermer durante e periodo di 1993 te 2006. Despues el a pone resultado di su investigashon riba e wèpsait www.bonairefamily.com

Famia Janga

Un otro famia bieu di Boneiru, eksistente for di promé mitar di siglo 18, ta Janga, kuminsando ku Maria Janga. Su dos yunan tabata Pedro i Flora Janga, respektivamente nasé na 1736 i 1737. Janga, Wanga, Goeloe, Marsera, Domacassé i algun otro famia ta realmente famnan afrikano.

Janga ta un dje famianan mas grandi di Boneiru. Ta topa ku e famia aki den práktikamente tur bario di e isla.

Masoménos 30 aña pasá Janga tabata e di tres famia mas grandi di Boneiru. E famia mas grandi tabata Martis, mayoria desendientenan di e legendario Cornelis Martis, Papa Comes.

No tin duda ku famia Janga ta desendiente di e poblashon di katibu di WIC na Boneiru ku tabata biba originalmente na Rincon. Despues, na 1850, a trasladá un parti di e katibunan aki pa e loke ta konosí awendia komo Tera Kòrá, pero ku originalmente tabatin e nòmber di Mundu Nobo.

Manera ta ámpliamente konosí, un parti grandi di e poblashon boneriano tabata konsisti te na aña 1863, e aña ku a aboli sklabitut, di katibu. Nan tabata kai den inventario.

Mayoria grandi tabata asina yamá katibunan di rei, pues den servisio di gobièmu. Anteriormente (siglo 18) nan tabata katibu di WIC – West Indische Compagnie. Nan tabata traha den produkshon di salu na Saliña, miéntras ku den temporada di plantamentu i kosecha nan tabata enbolbí den trabou den e kunukunan di gobièmu ("landstuin"). Tambe tabatin algun enbolbi den krio di bestia, pero e ultimo tarea aki tabata mas tantu di e indjannan, ku mester a kumpli ku sierto servisionan pa gobièrnu.

Boneiru no tabatin hopi katibu di shon. Esaki pasobra den e periodo ku Boneiru tabata bou di atministrashon di West Indische Compagnie no tabata duna permit fásil pa personanan partikular bin establesé i kuminsá negoshi riba e isla. Si konsedé un pèrmit mes, esaki hopi bes tabata mará na reglanan estrikto.

Otro fam

Tin hopi katibu Janga ku, momentu ku nan a optené libertat, a haña otro fam. Algun di nan mas konosí i ku ketu bai ta keda bibu den e komunidat boneriano ta Vlijtig, Vriend i Jacobino. Hopi otro no t'ei mas. Entre otro Jarig, Zwier, Auca, Bevrijder i Bonair.

Katibunan, promé ku a aboli esklabitut na 1863, por a kumpra nan libertat si nan por a haña sufisiente merkansia pa realisá e pago. Entre otro ta konosi ku tin katibu ku a kumpra nan libertat ku mangazinanan di maishi. Òf ku otro merkansia ku nan a logra akumulá, hopi bes ku yudansa di hendenan ku tabata liber kaba.

Otro forma pa haña libertat tabata ku por ehèmpel un hende liber ku tabatin relashon amoroso ku un katibu muhé tabata kumpra esaki su libertat, pa asina e por a disponé di dje komo hende liber i kasa, teniendo kuenta ku originalmente no tabata posibel pa katibunan kasa. Ademas tabata asina ku un katibu ku alkansá un edat haltu i ku no por a operá mas den e proseso di trabou, tabata haña su libertat.

For di e listanan di katibunan na Boneiru nos a logra haña loke ta denominá komo e promé "mamanan Janga" na Boneiru. Tin sinku Janga i ta trata aki di Mechilia Janga (m.o.m. 1762), Flora Janga (m.o.m. 1771), Isabella Janga (m.o.m. 1778), Paulina Janga (m.o.m. 1779) i Aldersina Janga (1798).

Mechilia Janga

Mechilia Janga tabata konosí tambe bou di e nömber di Micaela. E tabata nasé masoménos na aña 1762 i su yu tabata Fransisca Janga. Fransisca Janga su úniko yu tabata Angelista Janga (1805).

Angelista Janga tabatin dos yu hòmber: Leon (1832) i Mourens (1836). Tur e dos yunan aki a optené nan libertat na 1837.

Flora Janga

Di e promé 5 mamanan Janga di Boneiru por a konsiderá sin duda Flora Janga komo esun ku a sòru mas tantu pa reproduksh on di famia Janga den kuminsamentu na Boneiru. Flora Janga, nasé masoménos na 1772, tabatin 7 yu:

1792 - Matthias Janga
1796 - Cathalina Janga
1800 - Seblina Janga
1805-Johannes Janga
1807 - Helena Janga
1810- Sebel Janga
1814 - Martha Janga

Matthias, Cathalina i Seblina Janga a optené nan libertat komo katibu na 1837. Helena a bira liber na 1852 i Sebel na 1858. Matthias Janga su fam a bira Vlijtig na momentu ku el a optené su libertat. E nòmber aki ta indikativo pa un katibu ku tabata hasi su trabou bon, ku e diligensia nesesario. Hopi bes ta komportashon òf aktitut di un katibu tabata determiná e nòmber nobo ku e gobemashon tabata dun'é. Algun ehèmpel kla ta e fam Goedgedrag pa e katibu di bon komportashon, Vriend pa e katibu amikal i Pòlka pa un katibu ku kisas por a balia pòlka bon.

Cathalina Janga a haña komo fam nobo Jarig, Seblina a keda Janga, miéntras ku Helena a haña e fam di Flora, ku tabata nómber di su mama.

Desendientenan di katibunan Janga

Maximinia Janga - Pablo Pedro Janga - Pablo Janga - Pedro Anastacio Janga


Pedro Anastacio Janga


Pablo Pedro Janga


Maximinia Janga


Pablo Janga

Arthur Sealy ta kuestioná Konseho i Kolegio Insular:

Aktitut di pone pueblo un banda i hasi loke nan ta deseá

KRALENDIJK -- Siudadano Arthur Sealy ta kuestioná henter e aktitut di pone pueblo un banda i hasi loke nan ta deseá. E ta referí na Konseho Insular i Kolegio Ehekutivo, relashoná ku un biahe realisá pa Europa.

Sealy: "Den nos sistema demokrátiko tin e podernan legislativo, ehekutivo i hurídiko ku ta forma e espasio den kua nos komunidat ta funshoná. A base di lei e podernan menshoná ta funshoná. Importante ta ku pa e podernan funshoná nos habitantenan mester koperá pa nos komunidat ta sano."

Di akuerdo ku Sealy, pueblo tin e derecho pa vota pa miembronan di Konseho Insular i a base di su poder ta outorisá miembronan di Konseho Insular pa entre otro traha ordenansa di lei i kontrolá Kolegio Ehekutivo ku tin e obligashon pa nos tin un komunidat basá riba hustisia i ampliashon di derechonan individual. Esaki ta enserá ku mester tin komunikashon ku pueblo a base di transparensia di akuerdo ku reglanan di bon gobernashon.

"E falta kometé kontra bon komunikashon ami a eksperensiá, kisas mayoria nò, ta e biahe di konsehalnan i Kolegio Ehekutivo pa Europa. No ta importá hasi pregunta den direkshon ku ken, na unda, ki dia, ki ora a papia i ki a logra."

"Ami ta kuestioná henter e aktitut di pone pueblo un banda i hasi loke nan ta deseá. Mi pregunta ta; ki ta e motibu pa a bai Åland ku no ta un Entidat Públiko manera konsehal Abraham a i ta trese dilanti, pero ta un pais outónomo den Repúblika Finlandia. Si Åland ta un Entidat Públiko anto Aruba, Kòrsou i Sint Maarten tambe ta Entidat Públiko meskos ku Bonaire."

Segun Sealy, ta parse ku Konseho Insular ke bini ku un struktura nobo "Pais Outónomo den Reino" Si esaki ta e kaso anto mester papia palabra kla.

Di e forma kuchi kuchi aki konfiansa den polítika na Bonaire ta na peliger.

19 di yüni

Abolishon katibunan afro-amerikano

KRALENDIJK-- Dia 19 di yüni di 1865, katibunan afrikano-amerikano na Texas a haña e notisia ku nan tabata liber. Un siglo i mei despues, rònt Merka ta sigui selebrá e dia, ku awor a bira un fiesta federal. Juneteenth ta e konmemorashon anual i ta selebrá pa afro-merikano for di fin di añanan 1800.

Presidente Biden a firma un lei na 2021, ku a konbertí Juneteenth, ku tabata riba un 19 di yüni, den un fiesta federal.

Esaki despues ku e interes a bolbe lanta durante verano di 2020 i e protestanan nashonal ku a sigui despues di asesinato di George Floyd i Breonna Taylor.

Tin un oumento notabel den e selebrashonnan di diesnuebe di yüni na Merka den e último añanan. Diferente siudat tin nan selebrashon den forma di entre otro parada i festivalnan. Otro ta opta pa tene e selebrashon mas den sirkulo familiar.





Pa di dos biá siguí

Boto di mesun doño ta kima

KRALENDIJK -- Djadumingu mainta tempran notifikashon a drenta ku un boto mester ta na kandela den bahia di Sorobon. Na e momentu ei ya no por a hasi nada mas pa skapa e boto.

Ta trata di e boto di piskadó Corker B-396 di famia Emerenciana. Algun tempu pasá e famia akí a pèrdè un boto di piskadó kaba ku deskonosínan a pega na kandela na waf di piskadó na Playa Pabou.

Awor akí e investigashon ta den ful swing ya ku ta sospechá ku a pega e boto na kandela.

Departamentu tékniko di Polis tabata presente i hefe di e departamentu di reshèrshe Senior mes tabata presente na waf di piskadó na Sorobon.

Un investigashon grandi a start pa sa kiko a pasa ku e boto Corker B-396.

Ban wak kiko ta bai sali di e investigashon akí.

Parse ku te asta tin sierto indikashon kaba den ki direkshon e investigashon ta bayendo. No ta deskartá e posibilidat ku asta detenshonnan por bai kai den e kaso akí.

(Fuente/Foto: LIVE-99FM)





Esnan interesá por reservá

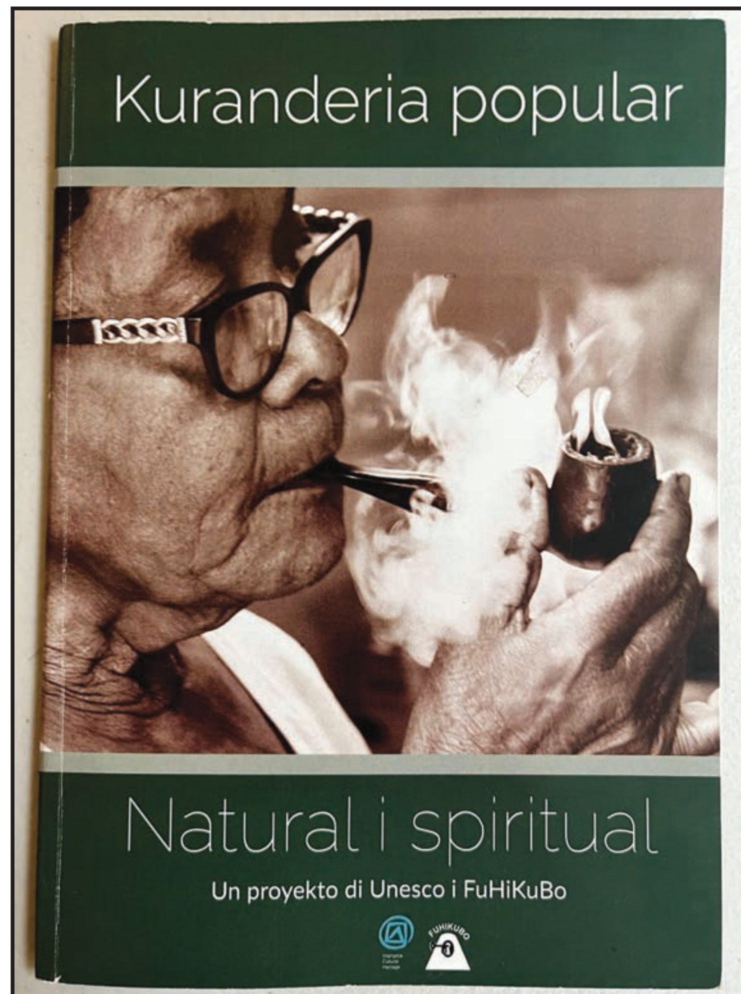
Buki di kuranderia otro luna riba merkado

KRALENDIJK – Otro luna lo sali riba merkado un buki tokante kuranderia na Boneiru. Esaki ta basá riba un investigashon ku a hasi na 2018, bou di guia di Bòi Antoin, tokante e práktikanan di kuranderia popular na Boneiru. E tempu ei e buki a sali (softcover) na kantidat limitá i solamente algun persona tabatin oportunidat pa kumpra un ehemplar.

Na aña 2017 pa 2018 un grupo di persona a hasi un investigashon basta profundo tokante e práktikanan di kuranderia popular na Boneiru. Un grupo di boluntario a entrevistá diferente persona i eksperto tokante e tema tin biá hopi diskutí aki. Den e buki ta atendé kuranderonan di ántes na Boneiru. Ken nan tabata i kiko presis nan ta hasi. Ta dedikiá atenshon na por ehèmpel e diferente sortonan di kuranderonan ku tabatin.

Na luna di yüli awor e bukinan, e biá aki ku kaft duru, ta yega.

Komo ku e kantidat atrobe lo no ta asina grandi ta rekomendabel pa inskirbí adelantá pa reservá un buki na ofisina di BCS/EXTRA òf yama 717-8482.



Ku sistema online nobo

Biblioteka Públiko outomatisá

KRALENDIJK -- Komo parti di outomatisashon di Biblioteka Públiko Boneiru, na e momentu akí ta instalá un sistema nobo pa fia buki. Ku esaki for di 26 di yüni ofisialmente ta remplasá e sistema bieu 'Koha' ku e sistema nobo 'Wise'. 'Wise' tin hopi bentaha. Por ehèmpel por tira bista riba e kolekshon di buki via un wepsait nobo i miembronan di Biblioteka por reservá i prolongá buki for di kas. Ta añadí tambe hopi buki pa grandi i chikí na e kolekshon.

Pa motibu di e trabounan akí, Biblioteka ta será dia 24 di yüni. E outomatisashon ta forma parti di e desaroyo ku Biblioteka ta pasando aden.

Durante henter luna di yüni empleadonan di Biblioteka Públiko ta traha huntu ku un tim for di Hulanda di Online Computer Library Center (OLCL), pa instalashon i uso di e sistema nobo 'Wise'.

Durante e periodo akí, ta kapasitá empleadonan di Biblioteka den uso di e sistema nobo, instalá e software nobo i ta hinka henter e kolekshon di buki manualmente den e sistema. Den un tempu kòrtiku, ta hasi hopi trabou i pa e motibu akí Biblioteka ta será tambe entre djamars 20 i djaluna 26 di yüni.

For di djaluna 26 di yüni pa 1'or ta hasi uso solamente di e sistema nobo 'Wise'. E ora ei miembronan di Biblioteka por pasa un ratu pa tuma un tarheta nobo di Biblioteka i tira un bista.

19 di yüni

Dia Mundial di Sikesèl

KRALENDIJK—Riba 19 di yüni tabata dia internashonal di sikesèl. Sikesèl ta un glóbulo di sanger (rode bloedcel) di un forma apnormal. E ta afekta sélulanan di sanger ku ta afektá hemoglobina, e proteina ku ta transportá oksígeno dor di kurpa. Na momentu ku un persona haña un krísis di sikesèl e por sinti doló. Esak'i por pasa na kualkier parti di kurpa manera entre otro den brasa, pia, artikulashon (doló di wesu), lomba òf den parti di e pechu. E doló por dura un par di ora, vários dia òf mas tempu mes.

Sikesèl ta un malesa hereditario. Pues no ta un malesa ku den transkurso di tempu un persona por haña. Transplante di sanger i médula ósseo ta e úniko kura pa algun pashènt ku sikesèl.

Dia mundial di konsientisashon di sikesèl a bini for di un resolushon di Asamblea General di Nashonnan uní ku a haña aprobashon riba 22 di desèmber 2008. A rekonosé e malesa komo un problema di salú mundial i a indiká 19 di yüni komo e dia ofisial pa lanta konsientisashon tokante e malesa rònt mundu.



Tratando historia di salu i historia kolonial

Buki di Cees Luckhart i Bòi Antoin lansá na Boneiru

KRALENDIJK – Bou di interes di un públiko basta grandi a introdusí ofisialmente e buki titulá 'Bonaire, een koloniale zoutgeschiedenis', skirbí pa Cees Luckhart huntu ku Bòi Antoin. E lansamentu a tuma lugá den kurá di SKAL, den presensia di hopi invitado, entre kua gezaghebber interino Nolly Oleana, kende alabes a intermediá pa haña e fondonan nesesario pa imprimí e buki.

Drs. Cees Luckhart, kende a biba na Boneiru den pasado trahando komo dosente di historia na SGB, a splika kon e idea a nase pa bai skirbi e buki aki huntu ku Bòi Antoin. Ta bon mirá e segundo edishon di un buki ku mesun título ku nan a publiká masoménos 10 aña pasá. Pero e edishon nobo aki ta ampliá ku hopi mas informashon i foto.

Luna pasá a presentá e buki na Hulanda, na kua okashon sekretario di estado enkargá ku Relashonnan den Reino, Alexandra van Huffelen a ekspresá palabranan di gradisimentu na Cees Luckhart i Bòi Antoin ku realisashon di e buki aki. "Na Bòi Antoin mi ke bisa ku salbaguardiá e identidat boneriano ta bo trabou di bida. I abo Cees tin un karera impreshonante den enseñansa karibense i periodismo karibense.

Danki tambe na Fundashon Históriko Kultural Boneriano pa e invitashon aki i pa e trabou importante ku boso ta hasi."

Djabièrnè último na SKAL tabatin oportunidat pa kumpra e buki i laga e outornan pone nan firma aden.













Logia 'de Harmonie'

KRALENDIJK – Tabata e logia 'De Vergenoeging' di Kòrsou, ku por sierto ketu bai ta eksistí, ku a hunga un ròl aktivo den lantamentu di un logia tambe na Boneiru, ku a bin haña e nòmber di 'De Harmonie'. Esaki a sosodé na aña 1878. Den reunion di Groot Oosten a otorgá e aña ei un karta di konstitushon na C.S. Boom, Charles Baggs Debrot, G.M.D. Fock van Coppenaal, P. de Gorter, J.K. de Haseth, A. Nouel i R.R. Muskus pa kuminsá ku e logia aki.

Promé ku a yega na lantamentu di e logia na Boneiru a hasi tur sorto di intento, pero no por a logra. Motibu prinsipal, banda di hopi otro difikultat, tabata e kantidat limitá di mazòn na Boneiru. Na sierto momentu 'De Vergenoeging' a enkargá su miembro P.J. v.d. Landen pa investigá e situashon na Boneiru ku mira riba lantamentu di un logia.

"E rumannan na Boneiru tabata sinti falta hopi di e bida di logia. Debí na e medionan defisiente di trafikashon entre Boneiru i Kòrsou. Difísilmente e mazònnan di Boneiru por a laga nan obligashonnan profeshonal para pa permanesé algun dia na Kòrsou pa por bishitá logia", v.d. Landen a reportá despues.

E asina yamá Gedeputeerde grootmeester-nationaal den e tempu ei tabata P.J. Beaujon, kende a manda un delegashon Boneiru pa konsagrashon di e tèmpel di Harmonie. E mes no por a hasi e biahe. Masoménos 10 mazòn di Kòrsou, Santa Martha (Colombia) i New York a asistí na e seremonianan. E delegashon a biaha pa Boneiru na bordo di e golèt Amistad di M.P. Curiel, kende tambe tabata mazòn.

Riba dia 28 di yanüari 1878, mesun dia ku e barku a mara na Boneiru, bendishonamentu di e tèmpel a tuma lugá. Den archivo di mazoneria tin un relato ku ta deskribí e echo aki entre otro di e forma aki: "E poblashon tabata asina entusiasmá ku nan a keda henter anochi riba pia pa partisipá den selebrashon di e akontesimentu asina grandi pa mazoneria".





Shofùr ta pèrdè kontròl i bòltu ku su vehíkulo

KRALENDIJK – Djadumingu anochi Sentro di Notifikashon a keda notifiká di un aksidente riba Kaya Korona.

Na yegada di patruya na e sitio, a bin topa ku un vehíkulo di bòltu nèt na altura di Misa di Coromoto ku e shofùr den su vehíkulo.

E shofùr a deklará ku e tabata direkshon nort i aparentemente un outo mester a bin riba su kontra man i a bai kita pa esaki ku konsekuensia ku el a dal den alsera i bai bòltu.

E personal di ambulans a presentá na e sitio i a hasi un chekeo na e shofùr, pero no mester a keda transportá pa hospital.

Personal di CRS a presentá na e sitio i atendé ku e aksidente.

(Fuente/Foto: Live 99.9)



Armand 'Papi' Antoin a selebrá

Armand 'Papi' Antoin a selebrá un bunita edat dja-dumingu ey. Tabata dòbel selebrashon komo ku tabata dia di Tata. Papi a pasa un dushi dia den kompania di su famia i amistatnan aya na Habitat. Di parti bo koleganan aki na BCS nos ta deseá Papi hopi aña mas di bida pa sigi ku pasenshi serka nos. Monchi i Tonchi tin un mensahe pa bo......



Frans Booi ku introdukshon di mitologia i mas

Frans Booi a tene un charla interesante tokante mitologia di Boneiru durante e kurso avansá di historia i kultura ku FuHiKuBo ta dunando pa promé biá. Bon mirá, mitologia i mas. Booi a splika kiko ta mitologia i kon el a yega na pensa i skirbi mitologia di e isla aki. Foto ta mustra Frans Booi durante su presentashon djasabra na FuHiKuBo.





Gruta Lourdes ta lusi atrobe

KRALENDIJK -- Wikènt kantidat di persona a pone man na obra pa Gruta Lourdes ta bria atrobe. E proyekto di bon siudadano na Gruta Lourdes, tabata un éksito tremendo.

Trintishete alumno, tata, welo, mama i dosente, a presentá pa yuda ku e trabounan pa hasi e gruta bunita.

Ta trata di kolaborashon entre Kolegio San Luis Bertran i Parokia San Luis Bertran.

Un plaser di a inisiá i organisá e evento akí ku yudansa di koleganan, mayornan, alumnonan, parokianonan i miembronan di e komunidat di Rincon.

Un danki spesial na Krioyo Paint pa nan donashon di fèrf.







DUSHI TEMPU DI TELEVISHON

Ku e seri aki mi ke hiba boso den tempu. Mi ke rekordá huntu ku esnan ku a lanta den añanan sesenta i setenta televishon di e tempu aya. Televishon “pretu ku blanku”. Tambe pa laga e generashon despues sera konosí ku loke tabata dibertishon pa mucha, hóben i adultonan den dékadanan sesenta i setenta riba nos isla. TeleCuraçao a drenta operashon dia 31 di yüli 1960.

Miami Vice

A kontratá vários aktor pa e papel prinsipal "Sonny Crockett". Nick Nolte, Jeff Bridges i Mickey Rourke tambe tabata entre esnan kontratá, pero nan a ninga. NBC tabatin duda tokante di Don Johnson pasobra e tabatin 34 aña kaba i nunka el a profilá bon komo aktor promé ku e momentu ei. Despues di e di dos temporada, Johnson tabatin konflikto pa su honorario. No a dura muchu ku a remplase pa Mark Harmon. Komo ku e serie a tuma lugá na Miami, el a habri e porta pa hopi aktor interpretá un variedat amplio di ròl. Pa hasi e seri mas serio, hefe di Polis, interpretá pa promé biaha pa Gregory Sierra, a ser bira Edward James Olmos den e di shete episodio.

Outo

E Ferrari Daytona pretu den kua Sonny Crockett a kore den e promé dos temporada tabata un réplika, konstruí riba e chasis di un Corvette C3 A uza tres di e réplikanan . E uso di un réplika a kousa konflikto ku Ferrari i e agensia di outo asta a menasá ku un demanda.



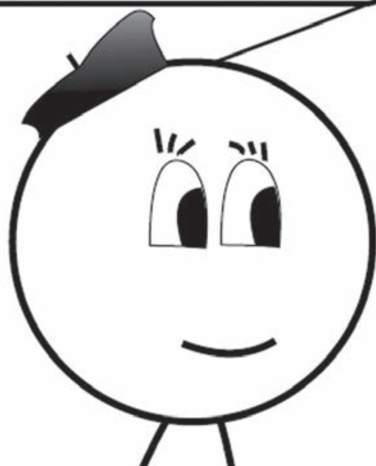
Al final Ferrari mes hasi donashon di dos Ferrari, modelo Testarossa pa solushoná e asuntu. Pa e akrobatismo, a usa un réplika di Testarossa riba e chasis di unToma-so Pantera. Pa marka e kuminsamentu di e kambio di outo, e Daytona a eksplotá den e di tres temporada. Ademas, no a usa ningun outo real promé ku e eksploshon. Daytona a bolbe aparesé algun episodio despues. Otro outo prominente di e seri tabata Cadillac Coupe de Ville Convertible di 1964 (outo di Ricardo Tubbs), Ford Thunderbird (Stan Switek), Mercury i un Dodge Ram (Stan i Larry patrol truck). E delinkuentenan tambe tabata kore regularmente den outo eksklusivo i karu.

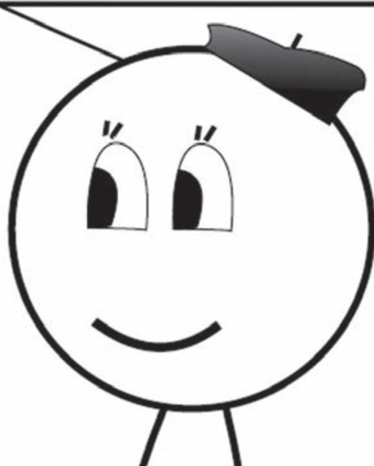
Influensia

E serie a hasi tur loke ta posibel pa aktua komo un kreador di tendensia den moda maskulino. E tabata tin kolaborashon di Vittorio Ricci, Hugo Boss i Gianni Versace. Danki na Miami Vice, a bira popular pa bisti un t-shirt bou di un paña di bisti huntu ku pantalon di lino i sapatunan kómodo sin mea. E marka di brel Ray-ban ta debe gran parti di su popularidat na e serie. Hasta e barba no bon feita di Sonny Crockett, tabata popular pa un tempu kòrtiku. Ku su barba mal feita, Crockett a insinuá ku no a drumi kas e anochi ei. Durante e serie, Jan Hammer a bira un artista hopi konosí. El a logra un gran éksito ku e kansion Crockett's Theme i e tema musikal di Miami Vice. E kansion di Glenn Frey "You Belong to the city" ta lansá pa Miami Vice. Na 2015, e produktor franses DJ Cam a traha su propio `soundtrack` di e serie riba su mes inisiativa. Notabel tabata un aktuashon di e banda Punk Suicidal Tendencies den e episodio " `free verse`.

Finalmente, e serie a kontribuí na lanta e imágen maltratá di siudat di Miami. Debí na e guera kontra droga, turismo a baha i no tabata un lugá popular mas pa establesé. Danki na e serie i e fiestanan ku tema di Miami Vice ku tabata tuma lugá tur fin di siman i tabata generá publisidat,distrito Art Deco a bolbe haña popularidat.
Na 2006, a traha un pelíkula di Miami Vice dirigí pa Michael Mann. E papel di Crockett tabata interpretá pa Colin Farrell, i e papel di Tubbs pa Jamie Foxx.

MONCHI & TONCHI





KOLOFÓN
Editor: Bonaire Communication Services N.V.
Kaya Irlanda 12,
Tel. 717-8482
Redakshon: extrabon@gmail.com
aviso: avisobon@gmail.com
Wèpsait: www.extraboneiru.com
Facebook: Extra Boneiru

Direktor
Shirley Martis
785-3824
796-3824

Redakshon
Papi Antoin
Nathaly
Evertsz-Ipcedencia
Velli Gijsbertha
Edson Pietersz
Ibi Piar (deporte)

Partner na Aruba
Awe Mainta
Partner na Kòrsou
Extra
Partner na Boneiru
Live99

Layout
Maya Beaumont

Konsehero:
Bòi Antoin
786-6818
Aviso
avisobon@gmail.com

Mandamentunan di Iglesia

Promé parti



Dios den su infinito mizerikòrdia ta manda su Yu pa duna nos e posibilidat di salbashon. Kristu a sufri, muri i resusitá pa nos, ku esaki, nos a haña e salbashon. Ku e fin di kontinuá su obra di salbashon, E ta funda e Iglesia, ku ta apuntá dor di djE komo guardian di e medionan di salbashon.

El a skohe e apóstolnan p'asina nan goberná e Iglesia i El a transmití su podernan na nan. El a bisa nan: "Loke bo prohibí na tera, lo ta prohibí den shelu tambe. Loke bo permití na tera, lo ta permití den shelu tambe". Mt. 16,19.

E podernan ku Kristu a transmití na e apóstolnan:

Siña doktrina de Kristu ku outoridat. Ta p'esei, semper nos mester ta atento na loke e Magisterio ta bisa nos. Iglesia ta bai ta siñando nos e kaminda pa sigui pa optené salbashon.

Santifiká pa medio di sakramentonan. Iglesia ta esun enkargá pa atministrá los sakramentunan, E ta den su mes, sakramento di salbashon. Nos tur tin e nesesidat di e grasia pa salba nos, nos so no por, por tantu, nos no por rechasá e funshon aki di Iglesia.

Gobermá mediante leinan ku ta obligá den konsiensia. Semper nos mester obedesé e Magisterio den kuestionnan di fe. Dor di e outoridat aki ku ta bini na dje di Hesukristu mes, Iglesia por i mester anunsiá leinan ku ta yuda fielnan den nan kaminda te na kas di Tata.

Iglesia tin un dòbel fin:

Un fin último ku ta e gloria di Dios

Un fin próksimo, salbashon di hendenan.

Iglesia, komo Mama i Maestra ku ta, pa kumpli ku su mishon di duna normanan pa yuda kristiannan pa kumpli i biba e mandatonan di Dios mihó. Entre e leinan i normanan aki tin e Mandamentunan di Iglesia. Tur persona na Iglesia ta obligá na kumpli ku nan.

E Mandamentunan di e Lei di Dios ta inmutabel, nan no por kambia dor di ta basá den e naturalesa humano, ta obligá tur persona, pues nan ta inskribí den konsiensia.

E karakter obligatorio di e leinan positivo anunsiá dor di outoridat eklesiástiko tin komo fin pa garantisá fielnan e mínimo indispensabel den e espíritu di orashon i den e esfuerso moral.

Ta sigui otro siman

E arte di un bon matrimonio

Si esposonan ta praktiká e prinsipionan aki, e matrimonio lo kombertí den un union pa bida largu ku ta surpasá e desafionan i lo resistí e pruebanan di tempu:

- Felisidat den matrimonio no ta algu ku ta sosodé su so. Un bon matrimonio mester krea.
- Den matrimonio, e kosnan chikí ta e kosnan grandi.
- E ta nunka ser demasiado bieu pa tende otro su man.
- E ta rekordá bisa "mi stima bo" por lo ménos un bia pa dia.
- E ta nunka bai drumi rabiá.
- E freimentu no mester kaba ku luna di miel, e mester kontinuá atraves di tur añanan.
- E ta tin un sentido mutuo di balornan i ophetivonan komun.
- E ta enfrentá mundu huntu.
- Ta trata di forma un sírkulo di amor ku ta trese hinter famia huntu.
- Ta trata di hasi kosnan pa kada un, no den e aktitut di servisio o sakrifisio, sino den e spiritu di alegria.
- E ta papia den términonan di rekonosementu i demostrando agradesimentu ku maneranan refleksivo.
- E ta kultivá fleksibilidat, pasenshi, komprenshon i sentido di humor.
- Ta trata di tin e kapasidat di pordoná i lubidá.
- E ta duna esun duna e otro den un atmósfera den kua kada un por krese.
- Ta trata di un búskeda komun pa e bon i e beyesa.
- Ta trata di establesé un relashon den kua e independensia ta igual, e dependensia i e obligashon ta mutuo.
- No ta trata únikamente pa kasa ku e pareha adekuá, e ta ser e pareha adekuá.

E saserdote i e Amor di Dios

Outor: P. Fernando Pascual LC

E orígen di humanidat ta den e Amor di Dios. Por amor nos krea. Por amor ta sostené nos, nos kompañá, nos yama.

E amor no laga nos traha kuminsá e marga historia di e piká humano. E amor a hasi presensia, a enkarná, pasobra el ke na saka nos di e malu, pasobra nos e bida berdadero.

Dios ta muchu mas garante ku pika. Ta pesei Kristu a bini na mundu, a muri riba Krus, a funda Iglesia.

E presensia di Kristu, su akshon do salbashon, ta splika e esensia profundo di e Iglesia, ta aktua den e sakramentonan, traha den su ministronan.

Papa, obispunan, saserdotenan, ta simplemente embahadornan di e amor divino. Kada saserdote ta risibí den lo mas íntimo di su ser un yamá, un invitashon, un gritu, ku Dios ke ofresé kada ser humano.

E saserdote tin un vokashon inmensamente grandi i bunita. Pasobra lo mas bunita ta di anunsiá e gran notisia, e mensahe di pas i di salbashon. Ki bunita riba e serunan ta : " (cf. Is 52,7). I segun ku boso ta bai, prediká, bisando: 'E reino di shelu ta serka (cf. Mt 10,7).

Dios ta skohe, Dios ta invitá, Dios ta modelá, Dios ta manda kada saserdote pa amor i pa stima.
Asina el a biba, asina a komprendé í lo san Juan María Vianney. E santu saserdote di Ars lo a splika ku palabranan semper i motivá: "Si nos lo komprendé bon loke e representá un saserdote riba tera, nos lo muri: no di yudansa, sino di amor. Sin e saserdote, e morto i pashon di Nos Señor lo no a sirbi di nada. E saserdote ta kontinuá e obra di e salbashon riba tera. Di ki sirbi nos un kas yen di oro si nos lo tin ningun persona pa habrié porta? E saserdote tin e yabi di e tesoronan di e shelu: e ta esun ku ta habri e porta; e ta e atministrador di e bon Dios; e atministrador di su biennan" (sitá pa Benedicto XVI den e karta di e inisio di e aña saserdotal, 16 do yüni 2009).

Esaki ta e splikashon i e sentido propio di bida di kada saserdote: hasi presente e salbashon, e viktoria di amor, riba e pika i te morto.

Bale la pena rekordá, pa resa pa saserdotenan, pa kompañá nan den su inkomparabel mishon; i pa no laga di yama danki na Dios pa sigui yamando míles di hòmbernan pa traha den su kunuku di wendrùif komo ministronan di e miserikòrdia, komo testigunan di e amor eterno di un Tata bon.



STATIA/SABA/ST. MAARTEN

Forum industria kultural kreativo

PHILIPSBURG – Dianan 19 i 20 yüni, Departamentu di Kultura, huntu ku e ministerio di edukashon, kultura, hubentut i deporte, ta tene e di sinku forum anual industria kultural kreativo, CCIF.



E aña akí meta di CCIF bou di e lema 'E desaroyo di industria kreativo: E ròl di e individual den kreashon di éksito', ta pa pone énfasis riba e idea ku e artista individual, tékniko, empresario hóben, invershonista, òf ofisial eligí, pa tin un mihó komprondementu di e proseso i mekanismo ku ta sigurá e desaroyo eksitoso di e industria kultural kreativo na Sint Maarten.

Anualmente CCIF ta trese huntu praktikadónan, kreadónan i nan partner kultural ku ta enbolbí den e industria ku ta residensiá na Sint Maarten huntu pa diskutí tokante na e manera pa bai dilanti den desaroyo di e industria hopi importante akí.

Informashon tokante programa di lei notarial

PHILIPSBURG – Djaweps 15 di yüni Minister di Hustisia, Anna Richardson, a topa ku dekano di skol di lei di Universidat di Kòrsou, Flora Goudappel.

Goudappel a informá Minister Richardson tokante e inisiativa ku Universidat di Kòrsou a tuma pa krea un programa di lei notarial pa stimulá e kresementu di notario kualifiká i kandidato notarial den e parti Karibe di Reino.

Minister Richardson a anunsiá ku e programa ta disponibel tambe pa studiantenan di lei na Sint Maarten, pa asina por aportá na e oportunidat nobo akí pa residentenan lokal.

Durante e enkuentro fruktífero akí, Goudappel i Minister Richardson a papia tambe riba e posibilidatnan pa kolaborashon den futuro den e ministerio di hustisia di Sint Maarten i e skol di lei di Universidat di Kòrsou, ku fokùs riba kurso i treinen potensial pa e personal di hustisia.



Otro statiano felis

ORANJESTAD (EUX) – Un otro statiano den nesesidat di un dak riba su kabes, awor tin un kas ku e por yama su kas.

Diputado Reuben Merkman resientemente a presentá Ernest Godet yabi di su kas nobo komo parti di e programa di Gobièrnu di Statia, pa mehorá standard di bida pa tur habitante.

Godet su kas nobo tabata posibel a base di kolaborashon di e ministerio di salubridat públiko, bienestar i deporte, e departamentu di labor i asuntunan sosial, Doricardo Construction Company i miembronan di famia.



Akuerdo konekshon di tráfiko aéreo

PHILIPSBURG – Resientemente Minister Plenipotensiario di Sint Maarten na Hulanda, Violenus i Embahador Finlandia, Ilks-Pekka Antero Similä, a firma un akuerdo ku ta regulá konekshon di tráfiko aéreo entre Finlandia i Sint Maarten.

E akuerdo ta nesesario pa kumpli ku reglanan internashonal i un desaroyo nobo dentro di e sektor di aviashon.



Kandela a hasi kasnan inhabitabel

ARNHEM – E kandela ku dor di kua djadumingu mèrdia a hasi ocho kas inabitabel na Arnhem, a originá den un kushina. Na e konklushon akí Brantwer a yega despues di a analisá e kas kaminda e kandela a originá, Omroep Gelderland ta skirbi.

E habitantenan a tende e notisia durante un enkuentro di informashon bon bishitá. Kon a kandela a kuminsá presis den e kushina, dor di e grandura di e kandela, no por bisa mashá.

Djadumingu mèrdia e kandela a originá den un kompleho di kas na Van Kinsbergenstraat den e bario Presikhaaf. A kosta Brantwer hopi difikultat pa haña e kandela bou di kontròl, pasobra e daknan di henter e kompleho ta tapá ku panel solar, loke a hasi e trabou di bomberonan difísil.

Ta te despues di un 11 ora asina, Brantwer a haña a kandela bou di kontròl. Durante e dia a pone mas di 200 bombero i e pagamentu a kontinuá te den oranan di anochi lat.

E kasnan ta konstruí den añanan 60 i segun e media regional, na 2015 i 2017 a hasi nan duradero.



Apartamentu evakuá debí na posibel eksplosivo

NIJMEGEN – Debí na posibel eksplosivo den un garashi di un apartamentu na Nijmegen, mester a evakuá e apartamentu. Polis djadumingu a bai na e garashi den e bario Malvert debí na un notifikashon tokante un kiebro.



Seguidamente e agentenan a mira un outo sali for di e garashi ku velosidat haltu. A lòs tiru riba e outo. Seguidamente a outo a dal un muhé, kende a resultá heridá i mester a bai hospital.

Mas lat a topa ku e outo den un bario den besindario. Den e posibel outo di huida a haña tambe material sospechoso.

Algun klas di un skol básiko ku ta keda den besindario, mester a trasladá su lèsnan pa otro lokal.

E situashon rònt di e outo ta seif, un bosero di Polis a bisa Omroep Gelderland.

Komo ku tin posibel material eksplosivo den e garashi, a pone e servisio di eksplosivo di Defensa, EOD, den akshon pa eliminá e eksplosivo.

Protesta skolnan básiko debí na kayente den klas

LIMBURG – Alumnonan i dosentenan di dos skol básiko na Brunssum, Limburg, e siman akí ta protestá kontra kayente den nan klas. Djárason e alumnonan huntu ku nan mayornan ta bai e kas di munisipio.

E dos klasnan ta establesé den mesun edifisio. Segun e tumadó di inisiativa, e wantamentu di klima den e edifisio ta asina malu, ku tin algun alumno a bira malu dor di e kayente. Riba un dia kayente, ta bira 30 grado. P'esei djabièrnè mas mayor a tene nan yunan na kas, segun 1Limburg.

Segun e mayornan i e skolnan, munisipio a primintí ya sinku aña ku lo atendé ku e problema, pero esaki no a sosodé. Aña pasá e mayornan a organisá tambe un akshon di firma.

Un bosero di e munisipio a laga sa ku e problema en realidat pa hopi aña ta konosí. E edifisio ta propiedat di e korporashon di kas Weller. Durante e añanan nos a hasi diferente afsprak, solamente esakinan no ta efektivo.

E problema, segun e munisipio, tin di aber ku e sistema pa atendé ku aire den e edifisio hopi nobo. Anochi e aire pafó mester drenta den e edifisio, pero esaki no ta sosodé, pasobra e instalashon no ta drai sufisiente debí na reklamo di bisiñanan di molèster di zonido. Dentro di poko lo mester bini ku solushon, e munisipio ta indiká.

Direktor di e skol ta sostené e protesta. "Desde e apertura di e edifisio a hasi diferente primintimentu pa drecha e klima dentro di e edifisio, lástimamente te na e momentu akí esaki no a logra," direktor Jéron Bejas ta skirbi e mayornan.

Djárason e skol ta organisá un lès remplasante pa e alumnonan ku no ta partisipá na e protesta. Gerente no ke bisa kuantu mayor i alumno ta protestá djárason.

E munisipio ta pensa ku un 200 pa 330 alumnonan asina ta bini kas di munisipio pa e protesta.

Nan ta kordialmente bon biní, segun e bosero.



Como scol ganado di e proyecto EduTech

Pius X school a ricibi shete flipboards pa nan klasnan

ORANJESTAD -- Pius X School ta un di e scolnan ganado di e proyecto di EduTech. Señora Sheila Tromp, cabesante di e scol, a expresa durante un entrevista cu su persona ta sumamente contento cu Pius X School a logra di ta un di e ganadonan di e proyecto aki, mirando cu nan ta un scol innovativo, cu un team dinamico trahando semper na bienestar di e muchanan.

Cu e fondo ricibi, nan a logra haya 7 "flipboards" pa nan klasnan, cual ta di gran beneficio pa nan por duna les adecuadamente.

Señora Tromp a indica tambe, cu e scol na e momento aki ta bezig cu un tipo di eseñansa adaptivo, cu ta algo nobo na Aruba pa loke ta e scolnan basico. Nan ta traha cu un sistema Snap It cu ta ful personalisa, y pa esaki, e materialnan incluyendo un "flipboard" tabata necesario.

Techonologia ta un gran parti di bida, y p'esey ta importante pa scolnan tambe cuminsa aplica digitalisacion den enseñansa. Pius X no ta uzando bukinan mas sino tur cos ta digital, motivando e muchanan hopi mas den nan estudio. E resultado tambe ta bisto den e muchanan.

"Proyectonan manera esaki, ta di gran beneficio pa enseñansa pasobra nan ta yuda e scolnan pa yega na e nivel di technologia necesario. Nos ta motiva e scolnan pa haci uzo di fondonan asina manera Futura y EduTech cu ta brinda e oportunidad di logra un soño cu kisas riba un otro forma bo no lo yega asina facil. E ta tuma un poco tempo pa pone algo asina den otro pero hunto nos por logra cosnan grandi den bienestar di nos muchanan" Señora Tromp a expresa.









Airbus di American Airlines a haya problema cu e sistema di hydraulic

ORANJESTAD -- Diasabra mainta rond di 11'or Capitan di vuelo di American Airlines AA9600 cu ta un Airbus a avisa toren cu e avion lo tin problema cu e sistema di hydraulic.Toren di Aruba na su turno a avisa Brandweer na prome instante di un "klein alarm", algun rato despues esaki a bira un "groot alarm".

Na e momento ey e avion cu ta un Airbus tawata tin 187 pasahero y nan tawata biniendo for di Charlotte.

Manera semper di sorto di casonan asina, camindanan ta wordo blokia door di polis, pa esnan cu mester yega lihe yega y esnan cu no tin nada di haber pa keda leu.

Brandweer na yegada di e avion tawata cla, pero no mester a drenta den accion ningun rato, despues cu e capitan mes a confirma cu tur cos a bay bon. Pues nos por bisa, cu despues di hopi biaha cu capitannan ta duna notificacion cu tin un of otro problema, nos ekiponan di rescate ta bon prepara pa cualkier eventualidad.



Promé minister a reuní ku organisashon di penshonado

WILLEMSTAD-- - Promé Minister sr. Gilmar Pisas, huntu ku Minister di Maneho di Gobernashon, Planifikashon i Servisio Públiko sr. Ornelio Martina i nan respektivo konseheronan, a reuní ku e Unidat Organisashon Penshonado Bou di APC dia 16 di yüni.

E unidat ta formá pa representante di e Sindikatonan di ABVO, UPAH (Union pa Adelanto i Hustisia), APT (Asosashon Penshonadonan di Telekomunikashon), APPK (Asosashon Penshonadonan Polisial Korsou) i MPK (Movementu Penshonadonan di Kodela).

Durante di e reunion aki a trata puntonan manera Lei di penshun art. 30 insiso 1;, penshunadonan ku ta kai bou di un NV òf fundashon di Gobièrnu ku nunka a haña nan indexering pagá, penshonadonan ku ta kai bou di un NV òf fundashon di Gobièrnu ku a keda likidá dor di Gobièrnu ku ainda tin di haña nan indexering pagá, i 10% di "duurtetoeslag".

Pa ku e lei di penshun art. 30 insiso 1 (Pensioenlandsverordening overheidsdienaren), representantenan di Unidat Organisashon Penshonado Bou di APC a indiká ku e artíkulo no ta benefisiá e penshonado.

Minister di Maneho di Gobernashon, Planifikashon i Servisio Públiko sr. Ornelio Martina a indiká ku e tema ta unu ku mester trata den CGOA i ku defakto e ta konosí kaba den CGOA. Minister sr. Martina a splika ku e lo bai pidi pa instituí un grupo di trabou den CGOA pa por kaba di atendé ku e punto aki.

Loke ta e situashon di penshonadonan di NV i fundashonnan di Gobièrnu a splika ku e loke ku ta hasi doló ta e "indexering" ku pa diferente motibu a keda atras pa vários aña. Un aspekto importante ku a bini dilanti ta ku mester bai investigá i analisá ta ken ta responsabel pa paga e "indexering" na su debido tempu.

Promé Minister sr. Pisas a pidi e representantenan di Unidat Organisashon Penshonado Bou di APC pa pone tur opinion i punto di bista pa ku e problemátika aki den un karta, pa asina Gobièrnu por bai buska e informashon i solushon nesesario pa e problemátika ku ya tin vários aña ta andando.

Por último a elaborá riba e rekorte di 10% "duurtetoeslag" ku tin den e Pakete di Pais (Landspakket).

Representantenan di Unidat Organisashon Penshonado Bou di APC a trese e realidat di diferente penshonado dilanti i tambe e realidat di e grupo di penshonado di kual e komponente di "duurtetoeslag", komo parti di nan penshun, defakto ta mas haltu ku nan penshun mes.

Nan a splika aserka ku un rekorte den e "duurtetoeslag" lo ta un sla hopi duru pa e grupo di penshonado.

Di parti di Gobièrnu a indiká ku tin hopi komprenshon i atenshon pa e grupo di penshonado den komunidat i ku lo sigui hasi tur loke ta posibel pa penshonadonan por sigui gosa di tur loke nan a atkerí derechi riba dje.

Palabrashon final tabata ku Gobièrnu ta warda riba e karta amplio di e representantenan di Unidat Organisashon Penshonado Bou di APC i alabes ta kuminsá hasi e loke ku ta den alkanse di parti Gobièrnu mes, pa asina por prepará pa por duna e representantenan di Unidat Organisashon Penshonado Bou di APC un kontesta i alivio riba e lokenan ku a keda elaborá durante di e reunion aki.

Esaki mirando ku ya nan a warda demasiado aña pa por yega na un solushon di e puntonan ku a keda trese dilanti.



Detenshon pa violensia relashonal

WILLEMSTAD-- Sentral di polis riba djadumingu mester a dirigí un unidat pa Kaya Yeye pa un kaso di violensia relashonal.

Na e adrès a bin topa ku un dama ku bastante sanger na kabes i a indiká na polis ku su partner a maltrat'é ku un palu di basora den kabes, despues di un diskushon ku nan tabatin.

Ambulans a trata e dama na e sitio mes.

Polis a topa e sospechoso na e adrès. Ta trata di e hòmber R.M. di 57 aña di edat nasé na Bangladesh, ku polis a detené pa maltrato. A presentá e sospechoso dilanti di un fiskal ouksiliar ku a ordená su enkarselamentu pendiente di mas investigashon.

Hòmber morto den laman

WILLEMSTAD- -Djadumingu 18 di yüni sentral di polis a dirigí un unidat pa Playa Canoa, unda un siudadano a nota un kurpa ta drif den laman. Man i pia di e kurpa tabata mará. Na yegada di e unidat, a topa un kurpa di kua su mannan i pianan bèrdat tabata mará ku kabuya i ku ya tabata duna tur indikashon ku no tabatin señal di bida, ya ku e kurpa tabata drif riba barika. Tabata trata di un hende hòmber. A pidi presensia di tantu brantwer komo personal di Wardakosta, ya ku e kurpa tabata pegá den barankanan na kosta. Ku kabuya personal di brantwer a logra saka e kurpa for di den awa i tres'é tera pa asina por a hasi investigashon.

Dòkter di polis a konstatá morto i riba òrdu di fiskal di Ministerio Públiko a konfiská e kurpa. Identidat di e víktima ainda no ta konosí i no ta ekskluí ku por ta trata aki di un kaso di asesinato.

Boneiru ku 3 premio den Hot Wheels na Kòrsou

KRALENDIJK--Boneiru a logra 3 premio den karedanan di outo Hot Wheels na Kòrsou fin di siman pasá.

Fin di siman pasá Boneiru tabata bon representá un bia mas den e kompetensianan di outonan Hot Wheels na Kòrsou.

International Raceway.

Kategoria Paki Será 0/15.

1. V&W Racing di Verbery i Wernerey Rudolph di Boneiru.

2. Flash Racing di Khaliq Conradus.

3. Lil Sparten Racing di Jay-Dior Alexander.

Best Elaspsed Time.

El Diablo Racing di Tyrese Patrona ku e tempu di 1.839 sekònde.

Paki Sera 16+.

1. Flash Racing di Otmar Conradus.

2. Bichota Racind di Laydy Lujan.

3. Bichota Racing 1 di ichaelson Martijn.

Best Elapser Time.

Flash Racing di Otmar Conradus ku 1.822 sekònde.

75 gr. Outlaw.

1. Mai Krill di Jerom Gomez ku su Jaguar XE SV Project 8 “Tap It”.

2. Res Bula Team di Cheche Mercera ku su Chevelle SS “Bad Attitude”.

3. Braga Power di Danny Engel ku su Camaro “Borla”.

Best Elapsed Time.

Braga Power di Danny ngel ku su Camaro Borla ku e tempu di 1.794sekònde.

Esakinan e resultadonan fin di siman pasá na Kòrsou, di kua Kòrsou a bai ku mayoria premio. Riba potrètnan e premiashon.









Juventus i Young Boys a empatá

KRALENDIJK--E ekiponan di futbòl di FFB ku ta e federashon di futbòl di nos isla, e ekiponan Juventus i Young Boys, djadumingu último 18 di yüni 2023, esaki den kontinushon di e torneo di futbòl pa Kopa Dia di Boneiru, a empatá 1-1 ku otro.

E dos ekiponan aki a enfrentá otro djadumingu anochi den Stadion Antonio Trenidad na Rincon.

Ta trata di un partido ku ta papia pa su mes, un partido ku ningun di e dos ekiponan a baha kabes pa otro,

E partido aki pues a keda empatá, den e kaso aki ku empate di 1-1.

Ku e resultado aki kada un ekipo a bai kas ku 1 punto fo’i dje partido, partiendo punto pues ku otro.

E partido mes manera nos a menshoná, ta duna un bista na kua nivel e partido aki tabata ku dos ekipo buskando e 3 puntonan fo’i dje partido, no ta logra yega mas leu ku un empate di 1-1.

Éksito na e ekiponan den nan próksimo partido di e torneo.

Sala di biliart awor ku 3 mesa

KRALENDIJK--Despues di un siman intensivo di trabou, FeBiBo ta anunsiá ku su miembronan ta logra instalá 1 mesa mas di biliart den e sala di Kompleho Deportivo Jorge Nicolaas na Kaya Amsterdam.

Apesar di e limitashon na espasio, e deporte di biliart si ta sigui krese i pa e motibu aki, FeBiBo a hasi e trámitenan pa por a yega na 1 mesa mas pa asina por fasilitá e torneonan individual ku lo bai tin próksimamente ku un total di 3 mesa profeshonal.

Djaluna 19 di yüni for di 7or anochi e kampionato nashonal di bola-9 ta ranka sali ku un total di 44 partisipante.

Esaki sigur ta di aploudí i ta duna e famia di biliart satisfakshon pa por sigui traha pa engrandesé e deporte aki na Boneiru.

Klas nobo di Junior Ranger

Tur aña un klas nobo di Junior Ranger ta drenta na luna di yüni. Asina e programa ta funshoná, ku disiplina, komunikashon i rèspèt pa otro. E grupo di aspirante nobo ta konta ku 22 integrante, loke ta un rekòrt.



